

## 僑務委員會 函

地址：10055 臺北市中正區徐州路5號3、  
15、16、17樓

聯絡人：張怡薰

聯絡電話：23272818

電子郵件：yihsun@ocac.gov.tw

受文者：中原大學

發文日期：中華民國110年11月19日

發文字號：僑生聯字第1100502365號

速別：普通件

密等及解密條件或保密期限：

附件：徵件簡章乙份、活動海報乙份 (A49000000B\_1100502365\_doc12\_Attach1.odt、  
A49000000B\_1100502365\_doc12\_Attach2.JPG)

主旨：本會「2021-2022年僑生翻譯比賽」為擴大參與，敬邀貴  
單位擔任協辦單位並請鼓勵僑生踴躍報名，請查照惠  
復。

說明：

- 一、本會配合政府新南向政策，培育東南亞優秀雙語人才，透過僑生翻譯比賽，以臺灣為主題，增進認識臺灣多元內涵，創造東南亞僑生展現雙語能力舞臺，鼓勵及吸引各地更多優秀僑生來臺升學，讓僑生利用語言優勢成為海外僑臺商企業及當地產業所需之技術人才，爰辦理「2021-2022年僑生翻譯比賽」。
- 二、本案經公開招標由全方位創意有限公司得標擔任承辦單位，合予說明。
- 三、旨揭活動辦法與時程：
  - (一)參賽資格：東南亞地區在學僑生(一般僑生、產學合作僑生專班、海青班)。
  - (二)報名組別：大學(含碩士)組及高中職組。

中原大學



1109015245 110/11/19

(三)翻譯語文：華語、東南亞語（越南、印尼、泰國、緬甸）雙向翻譯。

(四)翻譯語組：華泰語組、華印語組、華越語組、華緬語組。

(五)報名：

- 1、活動採網路線上報名，即日起至110年12月5日晚間24時止。
- 2、報名網址：[www.cci83457877.com.tw](http://www.cci83457877.com.tw)（網站110年11月22日開放）。
- 3、110年11月29日上午10時於本會官網FB舉辦線上說明會，說明活動相關事項，歡迎觀看。

(六)獎項及獎金：

- 1、總獎金新臺幣48萬元，冠軍新臺幣3萬元、亞軍新臺幣2萬元、季軍新臺幣1萬元。
- 2、每翻譯語組（大學組、高中職組）優勝3名，頒贈獎座及獎金。
- 3、每翻譯語組（大學組、高中職組）佳作2名，頒贈獎狀乙幀。

(七)比賽時程：

- 1、初賽：報名者於110年12月17日至12月20日24時，至活動官網翻譯（初賽）文稿作品上傳，經評審委員會評選後於110年12月25日公布初賽入選名單（各翻譯語組別前50%）。
- 2、決賽：
  - (1)第一階段：初賽入選之參賽者於111年1月20日至1



月28日，至活動官網翻譯(複賽)文稿作品上傳，經評審委員會評選後於111年2月28日前公布決賽入選名單(各翻譯語組別前30%)。

(2)第二階段：決賽第一階段入選參賽者111年3月11日於臺大醫院國際會議中心(暫訂，屆時視報名人數調整，如有更動另行通知並於網站公布)進行現場文稿翻譯測試及面試。

### 3、評審標準

(1)採「書面審」及「面試審」。

(2)各語組成立評審小組(外聘8位專家擔任，每翻譯語組置2名具雙語能力之評審委員)。

(3)評審標準以內容正確性、語意順暢性、詞藻優美性為基準

(八)頒獎典禮：111年3月25日在財團法人中央廣播電臺國際廳(暫訂，確定後於網站公布)舉行。

(九)後續培訓：得獎之優勝者於頒獎典禮結束後，必須參加培訓計畫課程，內容包含線上直播「翻譯專案課程」3場次及一日「企業參訪」之行程。

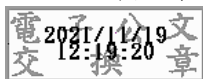
(十)檢附徵件簡章及活動海報各乙份，請協助推廣宣傳。

四、本會為擴大活動參與，敬邀擔任協辦單位，如同意列名並請提供精美獎品1-2份共襄盛舉。

正本：各大專院校、國立華僑高級中等學校、國立臺灣師範大學(僑先部)、永平學校財團法人桃園市私立永平工商高級中等學校、中山學校財團法人高雄市中山高級工商職業學校、高雄市私立樹德高級家事商業職業學校、彰化縣私立大慶高級商工職業學校、臺中市青年高級中學、臺中市私立慈明高級中學、臺南市六信高級中學、臺南市亞洲高級餐旅職業學校、新光學校財團法人高雄市新光高級中學、高雄縣私立高苑高級工商職業學校、華德學校財團法人高雄市華德高級工業家事職業學校、嘉義縣私立萬能高級工商職業學校、新北市私立莊敬高級工業家事職業

學校、高雄市私立三信高級家事商業職業學校、桃園縣私立成功高級工商職業學校、方曙學校財團法人桃園市方曙商工高級中等學校、新竹縣仰德高級中學、台灣翻譯學學會、社團法人國際產業翻譯協會、中華威克理夫翻譯會

副本：全方位創意有限公司



裝

訂

線

